

Quelques publications antérieures

a) Monographies, direction d'ouvrages et édition de numéros spéciaux de revues

2007

15. DORAIS, L.J. & F. LAUGRAND, (dir.), Du fœtus au chamane. Parenté, genre et médiations religieuses. Numéro spécial, *Anthropologie et Sociétés*, 31-3.

14. LAUGRAND, F. & J. OOSTEN, (dir.), *Nature des esprits et esprits de la nature dans les cosmologies autochtones / Nature of Spirits and Spirits of Nature in Aboriginal Cosmologies*. Québec, PUL, 594 p., ISBN : 978-2-7637-8447-2.

13. LAUGRAND, F. & J. OOSTEN, (eds.), *Surviving in different worlds. Transferring Inuit Traditions from Elders to Youths*. Iqaluit: Nunatta-Campus/Arctic College - 275 p. - ISBN: 1-896204-70-8 (Publié aussi en inuktitut: ISBN 1-896204-71-6).

2006

12. LAUGRAND, F., J. OOSTEN, & F. TRUDEL (eds.), *Apostle to the Inuit. The Journals and the Ethnographical Notes of E.J. Peck. The Baffin years, 1894-1905*. Toronto, University of Toronto Press, 496 p.

2003

11. LAUGRAND, F., J. OOSTEN, & M. KAKKIK, *Keeping the Faith. Memory and History in Nunavut*. Vol. 3, Iqaluit: Arctic College/Nortext (version bilingue).

2002

10. LAUGRAND F., *Mourir et renaître. La réception du christianisme par les Inuit de l'Arctique de l'Est, (1890-1940)*. Collection «Religions, cultures et sociétés» dirigée par B. Caulier et R. Brodeur, Québec, PUL et Leiden, Centre of Non Western Studies, 478 p.

9. LAUGRAND F. & J. OOSTEN (eds.), *Inuit and Qallunaat perspectives: Interacting point of views*. Numéro spécial de la revue *Études Inuit Studies*, vol 26(1).

8. OOSTEN, J. & F. LAUGRAND (eds.), *Inuit Qaujimajatuqangit: Shamanism and Reintegrating Wrongdoers*, Perspectives on the XXth century. Vol. 4, Iqaluit: Arctic College/Nortext, 230 p.

-Version en inuktitut: *Inuit qaujimajatuqangit : angakkuunirlu ullumilisauliqtunut nattannginnilliuqpaktunik aaqkiksuiniq*, Perspectives on the XXth century. Vol. 4, Iqaluit: Nunatta-Campus/Arctic College, 294 p.

7. ROUTHIER, G. & F. LAUGRAND (dir.), *L'espace missionnaire : lieu d'innovations et de rencontres interculturelles*. Québec, PUL/Paris, Karthala.

2001

6. OOSTEN, J. & F. LAUGRAND (eds.), *Travelling and Surviving on Our Land*. Inuit Perspectives on the XXth century. Vol. 2. Iqaluit: Arctic College/Nortext, 184 p.

-Version en inuktitut: *Nunattinni aullaqattarniq annaumanasungnirlu*. Inuit Perspectives on the Twentieth century. Vol. 3, Iqaluit, NAC/Nortext, 212 p.

5. THERRIEN, M. & F. LAUGRAND (eds.), *Perspectives on Traditional Health*. Interviewing Inuit Elders. Vol. 5. Iqaluit: Arctic College/Nortext, 328 p.

-Version en inuktitut: *Aanniarniq aanniaqatailimaniq*. Interviewing Inuit Elders. Vol. 5, Iqaluit, NAC/Nortext, 352 p.

-Version en français: disponible en PDF sur le site À l'écoute du passé: <http://www.traditional-knowledge.ca>

2000

4. LAUGRAND, F., OOSTEN, J. & F. TRUDEL, *Representing Tuurngait*. Memory and History in Nunavut. Vol. 1. Arctic College/Nortext, 209 p., (version bilingue).

1999

3. OOSTEN, J. & F. LAUGRAND (eds.), *The Transition to Christianity*. Inuit Perspectives to the XXth Century. Vol. 1. Iqaluit: Arctic College/Nortext, 173 p.

-Version en inuktitut: *Ukpirniqalirniq*. Inuit Perspectives on the XXth century, Vol.1, Iqaluit, Nortext, 188 p.

2, OOSTEN, J., LAUGRAND F. & W. RASING (eds.), *Perspectives on Traditional Law*. Interviewing Inuit Elders. Vol. 2. Iqaluit: Arctic College/Nortext, 237 p.

-Version en inuktitut: *Maligatuqaniriniup miksaanut isumagijat*. Interviewing Inuit Elders. Vol.2, Iqaluit, NAC/Nortext, 229 p.

-Version en français: *Perspectives sur le droit traditionnel*. Entrevues avec les aînés. Vol. 2, Iqaluit, NAC/Nortext, 275 p.

1. OOSTEN, J. & F. LAUGRAND (eds.), *Introduction*. Interviewing Inuit Elders. Vol. 1. Iqaluit: Arctic College/Nortext, 213 p.

-Version en inuktitut: *Pigiarutit*. Interviewing Inuit Elders. Vol. 1, Iqaluit, NAC/Nortext, 183 p.

-Version en français: *Introduction*. Entrevues avec les aînés. Vol. 1, Iqaluit, NAC/Nortext, 238 p.

b) Articles dans des revues avec comité de lecture (RAC)

2006

25. OOSTEN, J., F. LAUGRAND, F. & C. REMIE, Perceptions of decline. Inuit Shamanism in the Canadian Arctic. *Ethnohistory*, 53 (3): 445-478.
24. LAUGRAND, F., *Angakkuuniq et ilisiiqsiniq*. Réflexions préliminaires sur l'agression chamanique chez les Inuit du Nord canadien. *Civilisations*, 55, n° 1-2: 13-34.
23. OOSTEN, J., F. LAUGRAND, F., The bringer of light. The Raven in Inuit traditions. *Polar Record*, 42(222): 187-204.
22. OOSTEN, J., F. LAUGRAND, Time and space in the Perception of non human beings in Northeast Canada. *Folk. Danish Journal of Anthropology*, 46/47: 85-120.
21. LAUGRAND, F. & J. OOSTEN, Connecting and Protecting: Belts and lines in the Canadian Arctic. *Anthropological Papers of the University of Alaska*, 4 (1): 133-147.
20. LAUGRAND, F. Le chamanisme, une religion introuvable. *Sciences Humaines*, 5 : 40-44.

2005

19. LAUGRAND, F.(2005), Le chamanisme inuit au contact du christianisme. *Religions et Histoire*, numéro *Les chamanismes*, R. Hamayon (dir.), Paris, 5, nov-déc., pp. 76-79.

2004

18. LAUGRAND, F., Chamanisme et christianisme. *La Grande Oreille. Revue des arts de la parole*, 22, Décembre.

2002

17. LAUGRAND, F., Écrire pour prendre parole. Conscience historique, mémoires d'aînés et régimes d'historicité au Nunavut. *Anthropologie et Sociétés*, 26 (2-3): 91-116.
16. LAUGRAND, F., J. OOSTEN & F. TRUDEL, Hunters, owners and givers of light: the *tuurngait* of South Baffin Island. *Arctic Anthropology*, 39, 1-2: 27-50.
15. LAUGRAND, F. & J. OOSTEN, Quviasugvik: Celebrating Christmas among the Inuit of the Canadian Eastern Arctic. *Journal de la Société des Américanistes*, 88: 203-225.
14. OOSTEN, J. & F. LAUGRAND, F., *Qaujimajatuqangit* and social problems in modern Inuit society. An elders workshop on *angakkuuniq*. *Études Inuit Studies*, 26 (1) : 17-44.
13. LAUGRAND, F., Les onze « apôtres » du Rév. E.J. Peck. Les premières conversions inuit de Little Whale River (1876-1885). *Recherches amérindiennes au Québec*, 32 (2): 83-98.
12. LAUGRAND, F.& J. OOSTEN, Canicide and Healing. The Position of the dog in the Inuit Cultures of the Canadian Arctic. *Anthropos*, 97: 89-105.

2001

11. LAUGRAND, F., Des humains, des ancêtres et des esprits. Ambiguïté et hétéronomie du rêve chez les aînés inuit de l'Arctique canadien. *Études Inuit Studies*, 25 (1-2) : 73-100.

10. LAUGRAND, F., Les missions oblates auprès des Amérindiens et des Inuit du Nord canadien. Un chantier pour l'anthropologie historique. *Études d'histoire religieuse*, 67 : 117-130.

2000

9. Les "déplacements culturels" des missionnaires oblates: une dynamique fondamentale de l'évangélisation des Inuit du Nord canadien. In R. Huel & G. Lesage (eds), *Études oblates de l'Ouest /Western Oblate Studies* 5: 11-36.

1999

8. LAUGRAND, F., Mourir et renaître. La conversion au christianisme des Inuit de l'Arctique de l'Est. *L'Homme. Revue française d'anthropologie*, 152 : 115-142.

7. LAUGRAND, F., X. BLAISEL AND J. OOSTEN, Shamans and leaders; Parousial Movements Among the Inuit of Northeast Canada. *Numen. International Review for the History of Religions*, 46: 370-411.

6. LAUGRAND, F., Le mythe comme instrument de mémoire. Remémoration et interprétation d'un extrait de Genèse par un aîné inuit de l'île de Baffin. *Études Inuit Studies*, 23(1-2): 91-115.

5. LAUGRAND, F., *Piusinaqtuq*: évangélisation, guérison et conversion des Inuit au christianisme sur la côte orientale de la baie d'Hudson (1837-1925). *Studies in Religion/Sciences religieuses*, 28(1): 5-22.

1998

4. LAUGRAND, F., Premiers catéchismes et méthodes catéchistiques des missionnaires anglicans et oblates chez les Inuit de l'Arctique de l'Est canadien (1852-1937). *Études d'histoire religieuse*, 64: 9-30.

3. LAUGRAND, F., "L'évangélisation sans missionnaire": l'apostolat des prosélytes chez les Inuit de l'Arctique de l'Est. *Journal of Mission Studies/Revue des Sciences de la Mission*, 5(2): 163-193.

1997

2. LAUGRAND, F., Le siqqitiq: renouvellement religieux et premier rituel de conversion chez les Inuit du nord de la terre de Baffin. *Études Inuit Studies*, 21 (1-2): 101-140.

1. LAUGRAND, F., "Ni vainqueurs, ni vaincus": les premières rencontres entre les chamanes Inuit et les missionnaires dans trois régions de l'Arctique canadien. *Anthropologie et Sociétés*, 21 (2-3): 99-124.

c) Contributions à des ouvrages collectifs (COC)

2007

36. LAUGRAND, F., « Christianisme et chamanisme ». In *Des cultures et des dieux. Repères pour une transmission du fait religieux*, E. Benbassa et J-C. Attias (dir), Paris, Fayard : 225-226.

35. LAUGRAND, F. & J. OOSTEN, « La place de l'ours dans les cultures inuit du Nord canadien ». In

Fondation Bernard et Caroline de Watterville, *Nanouk l'ours polaire* : 29-53.

34. LAUGRAND, F. & J. OOSTEN, « Bears and Dogs in Canadian Inuit Cosmology ». In F. Laugrand & J. Oosten (dir.), *La nature des esprits dans les cosmologies autochtones / Nature of Spirits in Aboriginal Cosmologies*, Québec, PUL : 353-386.

2006

33. LAUGRAND, F., Benjamin Lafortune (1869-1947). *Dictionnaire d'histoire et de géographie ecclésiastique*, Louvain: 84-85.

32. LAUGRAND, F., Edmund J. Peck (1850-1924). *Dictionnaire Biographique du Canada*, vol. XV, Toronto: 903-905.

31. LAUGRAND, F., Jules Jetté (1854-1927). *Dictionnaire Biographique du Canada*, vol. XV, Toronto: 569-571.

30. LAUGRAND, F., Lucien Schneider. *Encyclopedia of the Arctic*, Routledge, vol. 3: 1845-1846.

29. LAUGRAND, F., Elders. *Encyclopedia of the Arctic*, Routledge, vol.1: 551-552.

28. LAUGRAND, F., Nomadism. *Encyclopedia of the Arctic*, Routledge, vol.2: 1438-1441.

27. LAUGRAND, F., Guy Mary-Rousselière. *Encyclopedia of the Arctic*, Routledge, vol.2: 1259-1261.

26. LAUGRAND, F., Missionary Activity. *Encyclopedia of the Arctic*, Routledge, vol.2: 1311-1315.

25. LAUGRAND, F., Arctic Churches. *Encyclopedia of the Arctic*, Routledge, vol. 1: 347-349.

24. LAUGRAND, F., Mythology of Indigenous People. *Encyclopedia of the Arctic*, Routledge, vol. 2: 1345-1348.

23. LAUGRAND, F., The Inuit (Religion, and Nature). *Encyclopedia of Religion and Nature*, London and New York, Continuum International. Vol. 2: 1345-1348.

2005

22. LAUGRAND, F., Le récit missionnaire. Entre parole confisquée et parole donnée. In P. Rajotte (dir.), *Le voyage et ses récits au XXe siècle*. Québec, Éditions Nota Bene: 51-103.

2004

21. OOSTEN, J. & F. LAUGRAND, The Use of Inuit *Qaujimaqatunqangit* in Modern Society: Elders from Kivalliq and Nattilik Present their Views. In B. Saunders & L. Zuyderhoudt (eds.), *The Challenges of Native American Studies. Essays in Celebration of the Twenty-Fifth American Indian Workshop*, Studia Anthropologica, vol. 8. Leuven University Press: 135-160.

20. LAUGRAND, F., Culture. *Précis de théologie pratique*. Bruxelles, Éditions Lumen Vitae: 179-190.

19. KUBLU, A., F. LAUGRAND & J. OOSTEN, The Nature of Inuit Knowledge. In G. Robinson (ed.), *Isuma: Inuit Studies Reader: an Inuit Anthology*. Montreal: Isuma Publishing: 122-130.

18. LAUGRAND, F., Les peuples de l'Arctique. *Encyclopédie Fleurus Junior. Mythologies*. Paris, Fleurus: 110-119.

17. LAUGRAND, F., Chez les Amérindiens. *Encyclopédie Fleurus*. Paris, Fleurus: 120-131.

2003

16. LAUGRAND, F. & J. OOSTEN, Le pouvoir de transformation des miniatures. In *Miniatures inuit. Catalogue de l'exposition La miniature au cœur de l'art inuit*, Musée de la miniature de Montélimar. Montélimar (France), Imprimerie Bayle: 25-45.

15. LAUGRAND, F., La cosmologie des Inuit. In P. Huret (textes recueillis par), *Les Inuit de l'Arctique Canadien*. Québec, Inuksuk/CIDEF-AFI: 65-78.

2002

14. LAUGRAND, F., Chamanes et esprits, prêtres et Dieu. In Catalogue de l'exposition *Inuit. Quand la parole prend forme*. Lyon, Muséum d'histoire Naturelle de Lyon/Galerie Brousseau (disponible aussi en anglais): 76-97.

13. LAUGRAND, F., La loge du diable et de l'enfer. Un parcours infernal dans le temps et l'espace américains : du Pérou colonial au Nord canadien contemporain. In G. Routhier et F. Laugrand (dir.), *L'espace missionnaire : lieu d'innovations et de rencontres interculturelles*. Québec, PUL/Karthala: 157-176.

12. ROUTHIER, G. & F. LAUGRAND, Présentation. In G. Routhier et F. Laugrand (dir.), *L'espace missionnaire : lieu d'innovations et de rencontres interculturelles*. Québec, PUL/Karthala: 9-16.

11. OOSTEN, J. & F. LAUGRAND, Introduction. In J. Oosten & F. Laugrand (eds.), *Travelling and Surviving on Our Land*, Iqaluit, Arctic College/Nortext: 1-11.

10. OOSTEN, J. & F. LAUGRAND, Introduction. In J. Oosten & F. Laugrand (eds.), *Inuit Qaujimajatuqangit: Shamanism and Reintegrating Wrongdoers*. Iqaluit, Arctic College/Nortext: 1-22.

9. LAUGRAND F. & J. OOSTEN, Introduction: Inuit and Qallunaat perspectives: Interacting point of views. *Études Inuit Studies*, vol 26(1): 9-15.

2001

8. LAUGRAND, F. & G. ROUTHIER, Réception et enracinement de Vatican II en milieu inuit. In G. Routhier (dir.), *Vatican II au Canada : Enracinement et réception*, Montréal : Fides, pp. 327-356.- (Héritage et projet ; 64).

7. LAUGRAND, F., Entre l'innovation et la continuité. Les rêves inuit comme forme de communication avec le monde invisible. In L.J. Dorais (dir.), *Identités inuit au 3^e millénaire*. Québec : Association Inuksiutiit Katimajit, pp. 125-169.

6. LAUGRAND, F., Bilan de l'étude des traditions religieuses inuites au Québec. In J.M. Larouche & G. Ménard (dir.), *L'étude de la religion au Québec. Bilan et prospective*. Montréal, Presses de l'Université Laval/CCSR, pp. 39-48.

5. THERRIEN, M. & F. LAUGRAND, Strong Mind, Resistant Body. In M. Therrien & F. Laugrand (eds.), *Perspectives on Traditional Health*, Iqaluit: Arctic College/Nortext, pp. 1-8.

2000

4. LAUGRAND, F., Les religions amérindiennes et inuites. In M. Boisvert (dir.), *Un monde de religions*, volume 3. Montréal, Presses de l'Université du Québec, pp. 171-214.

1999

3. OOSTEN, J. & F. LAUGRAND, Introduction to Inuit transition to Christianity. In J. Oosten & F. Laugrand (eds.), *The Transition to Christianity*, Iqaluit: Arctic College/Nortext : pp. 1-17.

2. OOSTEN, J., F. LAUGRAND, & W. RASING, Tirigususiit, Piqujait and Maligait : Inuit Perspectives on Traditional Law. In J. Oosten, F. Laugrand & W. Rasing (eds.), *Perspectives on Traditional Law*. Iqaluit: Arctic College/Nortext : pp. 1-12.

1. KUBLU, A., F. LAUGRAND & J. OOSTEN, Interviewing the elders: introduction to Inuit Oral Traditions. In J. Oosten & F. Laugrand (eds.), *Introduction. Interviewing Inuit Elders*, Iqaluit: Arctic College/Nortext, 1999, pp. 1-12.